

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

1	7775118 1081523	Nes	Norsk	Skrotnes Norge 1:50 000 2433-1					KV: Skrivemåten Skrotnes er fastsatt med vedtak i navnesak 2002/9, vedtaksdato 20.4.2009 Kommentar til vedtaket i 2009: "Velger å følge konsulentens tilråding, da vi også har vært i kontakt med informanter som mener at Skrotnes er det navnet som brukes lokalt.. Kommunens representant har også funnet i "gamle" arkiv at Skrotnes har vært brukt. SK" Kvensk Roskaniemi (nes) vedtatt i samsvar med vedtak gjort om grendenavnet.
025 752	7775118 1081523	Grend	Norsk	Skrøytnes N5 HT 266-5-2, 4 Skrotnes Norge 1:50 000 2433-4				K	KV: Grendenavnet var en del av sak 2002/9, men kommunen har ikke meldt inn vedtak.

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

3	?	Adressena vn	Norsk Skrøytnesveien Forslag Sør- Varanger kommune					K	
4	7775118 1081523	Myr	Norsk	Skrøytnesmyran N5 HT 266-5-1 , 2, 3, 4 Skrotnesmyran Norge 1:50 000 2433-4 N5 HT 266-5-1, 2, 3, 4					KV: Se kommentar til løpenummer 1.
5	7776650 1082011	Vegkryss	Norsk	Skrotneskrysset N5 HT 266-5-2 Skrøytneskrysset N5 HT 266-5-2					KV: Se kommentar til løpenummer 1.
6	7704986 617475	Bruk 19/13	Norsk	N.Skrotnes Matrikkelen					KV: Norske Gaardnavne. Finmarkens Amt (1924) s. 297: Øvre og nedre Skrotnes. Fn. Roskaniemi.

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

7	7808987 1078618	Bruk 29/2	Norsk	Lid Matrikkelen Ytre Li Sjøkart 116					KV: Norske Gaardnavne. Finmarkens Amt (1924) s. 294: Li
8	7808970 1078695	Grend	Norsk	Ytre Lid N5 HU 273-5-1				K	KV: Ytre Li, opplyst av Rolf Eriksen, f. 1911, under stedsnavninnsamling i mai 1993.
9		Adressena vn	Ytre Lid Forslag Sør- Varanger kommune					K	

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

10	7802439 1090113	Fjell	Norsk	Pandur Norge 1:50 000 2434-2					KV: Pandor og Pandorfjellet, opplyst av Lars Ola Halonen, f. 1929, stedsnavninnsamling, mai 1993 Plassering bør kontrolleres. Halonen opplyste at Pandorfjellet er høgda der det står Ovstaröhhka – med forbehold om at innsamler har oppfatta stedsangivelsen rett. Det bør også undersøkes om Pandur/Pandor er et annet sted enn Pandor-/Pandufjellet.
11	7803859 1090028	Nes i sjø	Norsk	Pandurneset Norge 1:50 000 2434-2 Sjøkart 116					KV: J. Qvigstad (1938) "De lappiske stedsnavn i Finnmark og Nordland fylker", s. 3: Pandornes, har namn efter Pändu Pierå, Per Andersen Pandu, springmann i 1850. Lars Ola Halonen, f. 1929: Pandorneset

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

12	7803859 1090028	Nes i sjø	Nordsamisk Pändu-njar'ga J. Qvigstad (1938) s. 3		Pánddonjárga (21.6.2019)				
13	7803859 1090028	Grend	Norsk Pandurnes N5 HV 272-5-4					K	KV: Lars Ola Halonen, f. 1929: Pandorneset
14	7803859 1090028	Grend	Nordsamisk Pändu-njar'ga J. Qvigstad (1938) s. 3		Pánddonjárga (21.6.2019)			K	
15	7802857 1089951	Tjern	Norsk Pandurvatnet						KV: Lars Ola Halonen, f. 1029: Pandorvannet
16		tjern	nordsamisk Pandurvatnet		Pánddojávri				Parallellnavn til nr 15 og 17 Kjell Arthur Paulsen: Stedsnavn i Sør-Varanger, 1987:19
17	7802857 1089951	Tjern	Kvensk Panturinjärvi Kvensk stedsnavndataba se		Panturinjärvi (26.6.2019)				

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

18	7803306 1089210	Bekk	Norsk	Pandurbekken					KV: Lars Ola Halonen, f. 1029: Pandorbekken
19	7803306 1089210	bekk	nordsamisk	Pandubekken	Pánddojohka				Parallellnavn til nr 16 og 17. Kjell Arthur Paulsen: Stedsnavn i Sør-Varanger, 1987:19
20		Bruk 31/52	Norsk	Pandurtjern Matrikkelen					
21	7802857 1089951	ås	Norsk	Pandurhøgda					KV: Se opplysning hos Kjell Arthur Paulsen (1986) s. 19
22		? Adressena vn	Norsk					K	
				Pandurveien					
				Forslag Sør- Varanger kommune					
23	7801338 1081053	Mo	Norsk	Skafferhullet N5 HU 272-5-3					Tor Aarnes, f. 1925: Skafferhollet, notert under innsamling av stedsnavn, mai 1993

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

24	7801338 1081053	mo	nordsamisk	Skafferhullet	Goskeluovta eller Goškeluovta (4.7.2019)				Parallellnavn til nr 23 Kjell Arthur Paulsen: Stedsnavn i Sør-Varanger, 1987:15 Qvigstad 1938:5: Gøš'ke- luoŋ'tå (tørrbukt), Skafferhullet,- på vestsiden Leddet goske/goške er fra før šk→ik i nordsamisk
25	7801136 1081126	Bruk 24/4	Norsk	Skafferholet N5 HU 271-5-1 Skaff.hull Matrikkelen					KV: Norske Gaardnavne. Finmarkens Amt (1924) s. 296: Skafferhullet. Der skal ikke have boet nogen Skydsskaffer der.
26		Adressena vn	Norsk Skafferhullet Forslag Sør- Varanger kommune					K	

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

27	7812351 1080975	Elv	Kvensk Ruuppijoki		Ruuppelva eller Ruuppelve eller Ruuppälvi (18.1.2012) Tilråding om bygdenavnet		Ruuppelva (13.9.2013) Tilråding om bygdenavnet		KV: Foreslått 13.9.2013 i SSR, Norsk: Ropelva (godkjent), nordsamisk Juuranjohka (godkjent), skoltesamisk Jurånjokk (vedtatt)
28	7812707 1081098	Bygdelag			Ruuppelva eller Ruuppelve eller Ruuppälvi (18.1.2012)		Ruuppelva (13.9.2013)	K	
29	7804730 1091737	Vik i sjø	Kvensk Karpukta		Karpukta (26.6.2019)				KV: Foreslått 12.9.2013 i SSR Lille Karpbukta (godkjent), Siideluovta (vedtatt)
30	7800743 1065073	Vatn	Norsk Stongavannet Stongaholmvann et Forslag fra lokalkjent person TL, 10.5.2017		Stangholmvatnet Norge 1:50 000 2434-3				KV: Hvilken navneform er kjent og brukt lokalt? Oažželuovtsuolujávri (nordsamisk, vedtatt)
31	7812224 1091704	Vik i sjø	Kvensk Laanapukta		Laanapukta (26.6.2019)				KV: Foreslått 13.9.2013 i SSR, Lanabukta (godkjent), Coagangohppi (nordsamisk, vedtatt)

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

32	7757702 1060892	Dal	Kvensk Paatsjoki		Paatsjoki (26.6.2019)				KV: Foreslått 16.7.2018 i SSR Pasvikdalen (godkjent), Báhčaveajji (nordsamisk, vedtatt, Paččjokk (skoltesamisk, vedtatt)
33	7794761 1075633	Fjellområ de	Nordsamisk Davveskáidi		Davveskáidi (21.6.2019)				KV: Foreslått 1.1.1995 i SSR
34	7825132 1083549	Skjær i sjø	Kvensk Triffananlaassa		Triffananlaassa (26.6.2019)				KV: Foreslått 6.11.2013 i SSR Trifannskjæret (godkjent)
35	7825132 1083549	Skjær i sjø	Norsk Trifannskjæret Sjøkart 116						KV: J. Qvigstad (1938) s. 4: Trifannskjæret P. Schnitler (1742-45), protokoll III, s. 168: Triphan
36	7825132 1083549	Skjær i sjø	Nordsamisk Triffan-lässes J. Qvigstad "De lappiske stedsnavn i Finnmark og Nordland fylker" (1938) s. 4		Triffanláis (21.6.2019)				

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

37	7803308 1080096	Nes i sjø	Kvensk Triffananniemi		Triffananniemi (26.6.2019)				KV: Foreslått 6.11.2013 i SSR
38	7803308 1080096	Nes i sjø	Norsk	Trifonnes N5 HU 272-5-3					KV: Tor Aarnes, f. 1925: Trifannes Bernt Andreassen, f. 1900 (opphavlig fra Burfjorden): Trifanneset lokal innsamling mai 1993 Triffannjårga (nordsamisk, godkjent)
39	7802893 1079913	Ås	Norsk	Trifonhøgda N5 HU 272-5-3					KV: Bernt Andreassen, f. 1900: Trifanhøyda, lokal innsamling mai 1993 Triffonoaivi (nordsamisk, godkjent)
40	7803225 1080112	Heller	Norsk	Trifonhula Sjøkart 116					Bernt Andreassen, f. 1900: Trifanhula Tor Aarnes, f. 1925: Trifanhula Roald Anker Olsen, f. 1912: Trifanhula
41	7803565 1078660	Tjern	Norsk	Trifonvatn N5 HU 272-5-1					KV: Blir bestemt eller ubestemt form brukt?

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

42	7803734 1081395	Bekk	Norsk Trifanbekken						KV: Bernt Andreassen, f. 1900 Plassering må sjekkes – er dette bekken som renner fra Trifanvann(et), eller bekken som renner gjennom Trifandalen?
43	7803734 1081395	Dal	Norsk	Trifandalen Norge 1:50 000 2434-2 Trifondalen N5 HU 272-5-1					KV: Tor Aarnes, f. 1925: Trifandalen
44	7802730 1079949	Tunnel	Norsk	Trifontunnelen					KV: Gjenåpning av navnesak 2012/1. Vedtaksdato 9.12.2013 Nordsamisk og kvensk parallellnavn: Triffantunealla og Triffantunealla

Nr	Koordinat Oppgi datum og system N= Ø=	Objekttype Oppgi ev. gnr, bnr, adr.kode, gatekode	Ev. skrivemåte- alternativ Oppgi kil Oppgi språk	Skrivemåte(r) i offentlig bruk Oppgi kilder N5=øk. kartverk N50=Norge 1:50000 Dnl=Den norske los	Foreløpig tilråding fra navne-konsulentene	Høringsuttalelser Oppgi kilde E=eier/fester K=kommunen L=lokale org.sjoner	Endelig tilråding fra navne- konsulentene	Vedtaksinstans er Kartverket om ikke annet er oppgitt K=kommunen Fk=fylkeskommunen	Merknader/ Begrunnelse (L=lov om stadnamn, F=forskriftene) Ev. henvisning til følgeskriv KV = Kartverket SNT = Stedsnavntjenesten
----	---	---	---	---	---	--	---	--	---

45	7802964 1054849	Vatn	Norsk Antti Matti- vannet						KV: Forslag fra Knut Are Mikkola 11.10.2016 Nordsamisk parallellnavn Ándde-Máhtejávri, skrivemåtestatus godkjent
46	7802964 1054849	Vatn	Kvensk Antti Matin järvi		Antti-Matin järvi (26.6.2019)				KV: Forslag fra Knut Are Mikkola 11.10.2016 Nordsamisk parallellnavn Ándde-Máhtejávri, skrivemåtestatus godkjent
47	7803125 1088377	Vik i sjø	Kvensk Rautavuononperä Foreslått 12.9.2013 i SSR		Rautavuononperä (26.6.2019)				KV: Norsk parallellnavn Jarfjordbotn (godkjent), nordsamisk Ruovdevuonvahta (vedtatt), skoltesamisk Ru'vdduönnpött (vedtatt)